

**Совет Безопасности**

Distr.: General
29 March 2018
Russian
Original: English

**Вербальная нота Постоянного представительства Сербии
при Организации Объединенных Наций от 28 марта 2018 года
на имя Председателя Совета Безопасности**

Постоянное представительство Республики Сербия при Организации Объединенных Наций имеет честь препроводить копию письма первого заместителя Председателя правительства и министра иностранных дел Республики Сербия г-на Ивицы Дачича на имя Председателя Совета Безопасности (см. приложение).

Были бы весьма признательны за распространение настоящего письма и приложения к нему среди всех членов Совета Безопасности.



**Приложение к вербальной ноте Постоянного
представительства Сербии при Организации Объединенных
Наций от 28 марта 2018 года на имя Председателя Совета
Безопасности**

Белград, 28 марта 2018 года

Ваше Превосходительство,

Я хотел бы проинформировать Вас об ужасающих событиях, которые произошли 26 марта 2018 года в Косово и Метохии — административно-территориальной единице на юге Сербии.

Г-н Марко Джурич является руководителем группы по переговорам между Белградом и Приштиной и руководителем переговорной группы по главе 35 в рамках переговоров о вступлении Сербии в ЕС. Кроме того, г-н Джурич возглавляет также Рабочую группу по поддержке внутреннего диалога о Косово и Метохии, инициированного Президентом Республики Сербия Его Превосходительством г-ном Александром Вучичем в целях рассмотрения всех предложений, которые могли бы способствовать решению вопроса о Косово и Метохии и достижению компромисса с проживающим там албанским национальным меньшинством.

В рамках диалога, проходящего при содействии ЕС, г-н Джурич проводит в Брюсселе регулярные встречи с албанскими представителями из Косово и Метохии. В течение последних шести лет он иногда проводил с ними встречи вообще каждые десять дней. Он является государственным должностным лицом и известен всем в качестве представителя на переговорах и человека, который выступает за диалог, мир и решение проблем.

26 марта г-н Джурич и его коллеги находились в городе Косовска-Митровица в северной части Косово и Метохии, где г-н Джурич должен был провести встречи с представителями местных сербов в рамках внутреннего диалога. Это мирное мероприятие, которое проходило в демократической атмосфере, перед телевизионными камерами, и в ходе которого граждане обсуждали проблемы и предложения по их решению, было прервано бойцами специальных подразделений Косовской полицейской службы в масках, вооруженными до зубов винтовками с боевыми патронами. Они ворвались в здание, в котором проходили консультации, агрессивнейшим образом, применяя грубую силу и избивая безоружных людей прикладами и стволами винтовок. Среди пострадавших оказались представители правительства Республики Сербия, министры краевого правительства Косово и Метохии, члены краевого парламента и другие граждане. Всего пострадало 36 человек. Один сербский гражданин — министр краевого правительства — был госпитализирован.

Г-н Джурич был жестоко избит, арестован и доставлен в Приштину, где его, закованного в наручники, на глазах местных албанцев, выкрикивавших оскорбления в его адрес, вытащили из полицейского автомобиля и провели несколько сотен метров до полицейского участка, что являлось нарушением стандартной полицейской процедуры и, учитывая экстремизм, присущий албанцам в Косово и Метохии, представляло угрозу для его жизни.

Представители временных органов самоуправления Косово и Метохии, возглавляемых членами албанского меньшинства, пытались оправдать этот безумный, антидемократический, жестокий, безответственный и недопустимый акт отказом в выдаче г-ну Джуричу так называемого разрешения на посещение Косово и Метохии.

Подобные заявления во многом не соответствуют действительности. Прежде всего, никому, в том числе г-ну Джуричу, не требуется никакое разрешение для пребывания на территории Косово и Метохии. В соответствии с соглашением о поездках должностных лиц, достигнутым под эгидой ЕС 14 ноября 2014 года и измененным 15 октября 2016 года, обе стороны должны в оговоренный срок (72 или 48 часов до визита) информировать друг друга о поездках всех представителей органов государственной власти Республики Сербия или местных органов власти из Приштины в Косово и Метохию или в любую другую часть Сербии и о пребывании представителей этих органов власти на указанных территориях. Приштина была надлежащим образом уведомлена о прибытии г-на Марко Джурича задолго до истечения срока, установленного в Соглашении. Уведомление содержало всю необходимую информацию и даже направлялось трижды в течение указанного срока.

Для одной определенной категории должностных лиц другой стороной предусмотрена упрощенная процедура, и в отношении таких должностных лиц направляются только сведения логистического характера. В соответствии с вышеупомянутым Соглашением визиты таких должностных лиц, коих у каждой из сторон имеется по одному, должны содействовать процессу нормализации отношений или способствовать общей работе в рамках диалога, проходящего при содействии ЕС. В связи с этим со стороны Республики Сербия именно г-ну Марку Джуричу должен был быть предоставлен особый режим и именно он стал жертвой пренебрежения не только Соглашением о поездках должностных лиц, в соответствии с которым он надлежащим образом сообщил о своем прибытии на территорию Косово и Метохии, о чем имеются неопровержимые доказательства, но и многими другими правовыми нормами. Избиение и арест главного представителя другой стороны на переговорах и грубое обращение с ним представляют собой беспрецедентный в современной истории переговоров поступок и будут служить примером бесчеловечности, неуважения и мошенничества.

Республика Сербия не была ни ослаблена, ни оскорблена этими действиями, поскольку знает, с кем имеет дело. Однако Республика Сербия шокирована и обеспокоена отсутствием должной реакции со стороны Европейского союза, для которого подобное обращение с официальным представителем в рамках процесса, проходящего при посредничестве ЕС, является позором и миссия которого (ЕВЛЕКС), находящаяся в Косово и Метохии, должна обеспечивать верховенство права и надлежащее поведение со стороны Косовской полицейской службы. ЕВЛЕКС стала не только наблюдателем, но и соучастником этого постыдного инцидента. Республика Сербия выражает озабоченность в связи с тем, что Силы для Косово также не отреагировали на действия специальных подразделений Косовской полицейской службы, хотя эти Силы являются единственным законным и легитимным воинским контингентом, присутствующим на территории Косово и Метохии, и в соответствии с достигнутыми договоренностями не должны допускать даже появления специальных полицейских подразделений в северной части Косово и Метохии, где имел место упомянутый арест. Эта, по-видимому, заранее спланированная ужасающая провокация со стороны Приштины однозначно подтверждает прежнюю позицию Сербии, которую та неоднократно излагала, в отношении того, что стремление Приштины изменить

и расширить мандат так называемых «Сил безопасности Косово» и начать процесс их преобразования в «Вооруженные силы Косово» абсолютно неприемлемо и будет еще больше дестабилизировать и подрывать ситуацию в плане безопасности на территории Косово и Метохии.

Провокационные действия со стороны руководителей албанской полиции, без разрешения которых нападение на мирных граждан и их политического лидера не могло бы произойти, нанесли сильный удар по мирному процессу и создают серьезную угрозу миру и безопасности не только для сербов на территории Косово и Метохии, но и для всего региона. Если подобной угрозе может подвергнуться государственное должностное лицо сербской национальности, то у представителей неалбанского населения в Косово и Метохии и подавно нет оснований для того, чтобы чувствовать себя в безопасности.

Несмотря на обеспокоенность по поводу мира во всем регионе Западных Балкан, Республика Сербия по-прежнему выступает за диалог и мирное разрешение споров. Даже в этой ситуации Республика Сербия проявила зрелость и терпение, хотя никто не смог бы ее осудить за принятие более жестких ответных мер. Республика Сербия по-прежнему решительно настроена защищать сербский народ в Косово и Метохии, и любое вооруженное нападение на ее граждан на этой территории будет считать нападением на государство.

Республика Сербия последовательно и неизменно выступает за соблюдение принципов международного права и имеющей обязательную юридическую силу резолюции 1244 (1999) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций согласно главе VII Устава Организации Объединенных Наций. Мы напоминаем о том, что именно в соответствии с действующей резолюцией 1244 Совета Безопасности Организации Объединенных Наций Косово и Метохия является территорией Республики Сербия под временным управлением Организации Объединенных Наций и что сохранение мира и безопасности на этой территории входит в компетенцию международного гражданского контингента и международных сил безопасности. Все действия Республики Сербия отражают прилагаемые усилия по защите авторитета международного права, Устава Организации Объединенных Наций и имеющей обязательную юридическую силу резолюции 1244 (1999) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, гарантирующей суверенитет и территориальную целостность Республики Сербия. В то же время ее действия отражают также убежденность в неприемлемости односторонних мер в качестве способа решения какого бы то ни было вопроса в отношениях между Белградом и Приштиной.

Мы ожидаем и требуем от Организации Объединенных Наций, ЕС, НАТО и ОБСЕ соблюдать нормы международного права и заключенные соглашения в отношении Сербии, а также выполнять принятые обязательства и защищать мирных граждан от выдворения, преследования, запугивания и убийств, и мы предупреждаем, что никто, особенно албанцы из Косово и Метохии, не смеет провоцировать Сербию и проверять ее на прочность.

Мы рассчитываем на осуществление НАТО/Силами для Косово полномочий, возложенных на них в соответствии с резолюцией 1244 Совета Безопасности Организации Объединенных Наций и Военно-техническим соглашением от 1999 года, в целях предупреждения подобных и аналогичных провокаций со стороны Приштины, а также в целях установления в Косово и Метохии мира, безопасности и свободы передвижения. Мы надеемся, в частности, что представители учреждений ЕС и государства-члены явным и недвусмысленным образом осудят действия Приштины и призовут к соблюдению достигнутых соглашений и к воздержанию от любых дальнейших жестоких провокаций.

Прошу Вас, Ваше Превосходительство, принять уверения в моем глубочайшем уважении.

(Подпись) Ивица Дачич
